

Notice de montage Bagagines Marmotte

Outils nécessaires : tournevis cruciforme, clé plate Ø 7 mm, perceuse avec foret Ø 5 mm (si possible un foret neuf)

Pour cette séquence de montage, nous vous conseillons de travailler à 2 personnes

PIECES pour 2 Bagagines Marmotte		Taille S	Taille M	Nb
Sacoche				
Sacoche B1-B2				2
Plaque contreplaqué arrière E1-E2		49X39 cm	49X59 cm	2
Plaque contreplaqué latérales G1..G4		39X18 cm	49X18 cm	4
Plaque contreplaqué fond F1-F2		49X18 cm	58X18 cm	2
Lamelle de frêne pour rigidifier l'avant de la sacoche		40X2,7 cm	/	2
Housse tissu pour plaque contreplaqué de fond H1-H2				2
Couvercles				
Couvercle D1-D2				2
Quincaillerie				
Vis Ø 4 mm longueur 12 mm				8
Vis Ø 4 mm longueur 16 mm				12
Rondelles Ø 4 mm				20
Ecrous borgnes Ø 4 mm				20
Pontets O				4
Plaques métalliques de renfort de pontets 14X8 cm P				4
Divers				
Morceaux de tissu extérieur (pour réparations)				
Morceaux de tissu orange (pour réparations)				

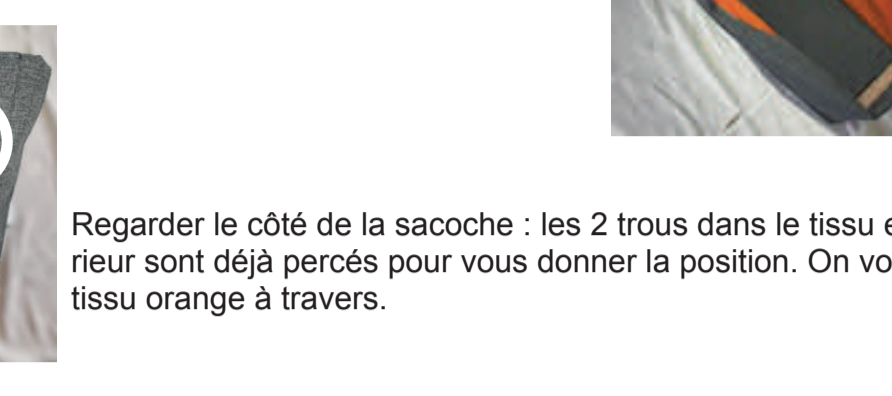
SVP vérifiez bien que le colis contient toutes les pièces mentionnées ci-contre

- Remarque générale : les écrous doivent TOUJOURS être à l'intérieur de la sacoche
 - Pour éviter de se griffer en prenant des affaires dans la sacoche, nous utilisons des écrous borgnes aux arêtes arrondies.
 - Pour bloquer vis et écrou, il faut tenir l'écrou (à l'intérieur de la sacoche) avec la clé de 7 et serrer à fond avec le tournevis (à l'extérieur de la sacoche)
 - Les indications sont données pour 1 sacoche. Répétez l'opération pour la seconde

1

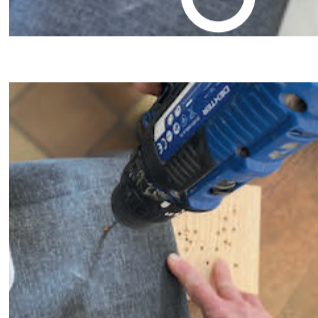
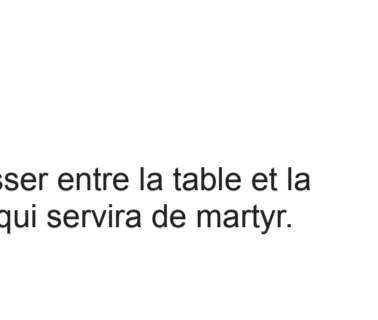
Montage de la sacoche

Entrer la plaque de fond en contreplaqué F1 dans sa housse tissu H1 et la positionner au fond de la sacoche B1.

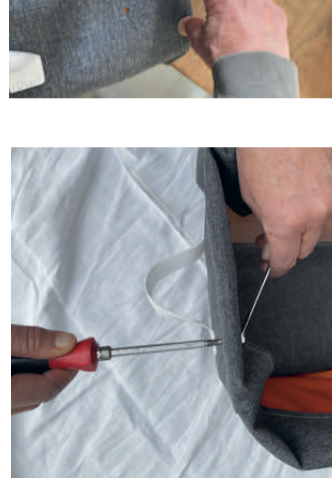


2

Présenter une plaque latérale G1...G4 dans la sacoche.



Regarder le côté de la sacoche : les 2 trous dans le tissu extérieur sont déjà percés pour vous donner la position. On voit le tissu orange à travers.

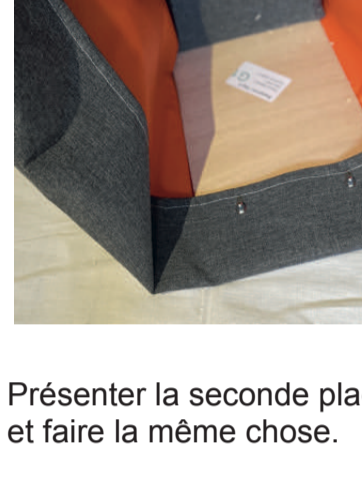


Se mettre sur un coin de table et glisser entre la table et la sacoche une petite planche de bois qui servira de martyr.



Appuyer fermement (mais vraiment fermement) le tissu sur le martyr (à 2 personnes c'est idéal), et percer le premier trou avec foret Ø 5 mm, à vitesse rapide. Transpercer le tissu orange, le renfort de contre-plaqué, puis le rabat, en entamant le martyr d'un cm environ en profondeur.

Attention : bloquer vraiment fermement les tissus et le contre-plaqué sur le martyr, sinon le tissu orange va s'entourer autour du foret et se déchirer.



Sitôt retiré le foret, maintenez la pression, poser la rondelle et insérer une vis longueur 12 mm qui va se glisser facilement dans le trou ainsi créé.

Puis à l'intérieur de la sacoche insérer une rondelle et un écrou.

Boulonner les éléments dans l'ordre **rondelle+tissu+bois+rabat+rondelle+écrou**.



Serrer avec tournevis et clé plate.
Vous obtenez alors le résultat comme sur la photo.

3

Percer le second trou, puis insérer et boulonner la seconde vis.



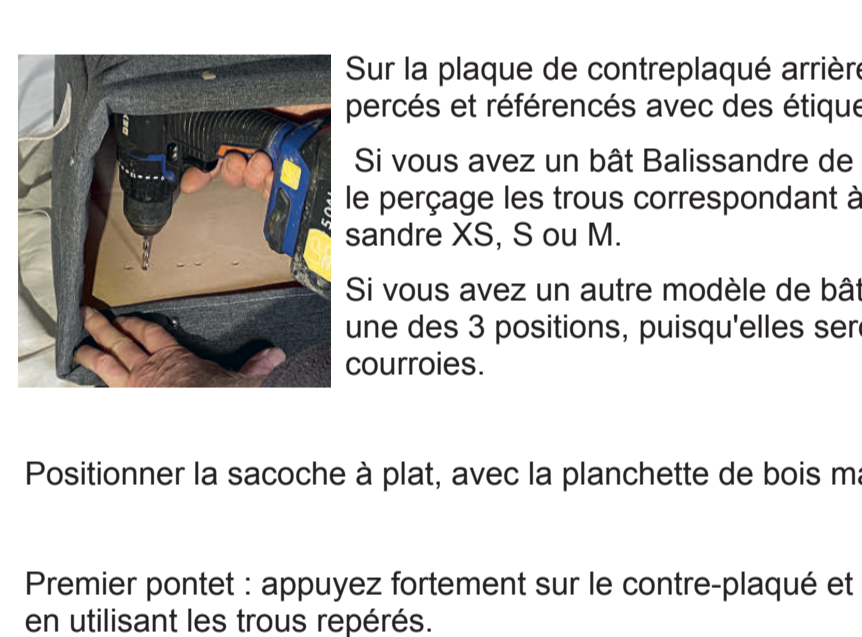
Quand les 2 boulonnages sont réalisés, vous obtenez à l'intérieur de la sacoche le résultat suivant.

Présenter la seconde plaque latérale de l'autre côté de la sacoche et faire la même chose.

4

Fixation plaque arrière et couvercle

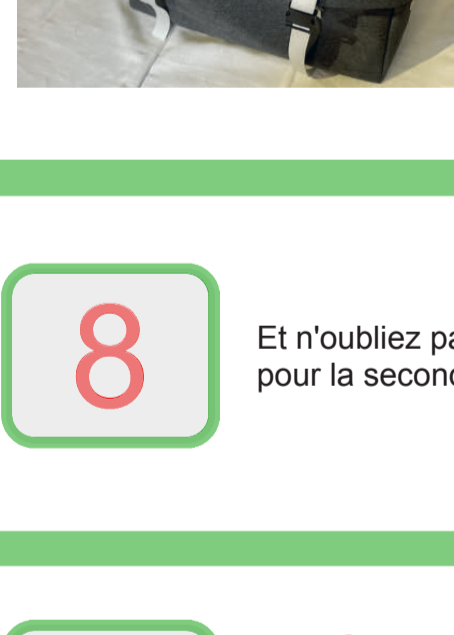
Présenter la plaque arrière E1 dans la sacoche. Rabattre le tissu par dessus.



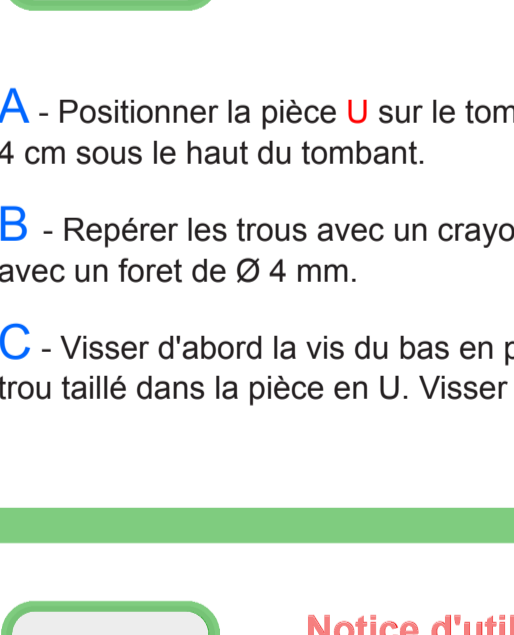
Regarder l'arrière de la sacoche : les 2 trous dans le tissu extérieur sont déjà percés pour vous donner la position. On voit le tissu orange à travers.

Percer le premier trou comme auparavant (avec le martyr, sur un coin de table, en pressant fermement).

Présenter le couvercle, qui est lui déjà tout monté.



Saisir la sangle blanche qui est à l'arrière du couvercle, présenter une rondelle et insérer une vis longueur 16 mm.
Boulonner dans l'ordre **rondelle+sangle+tissu+bois+rabat+rondelle+écrou**.



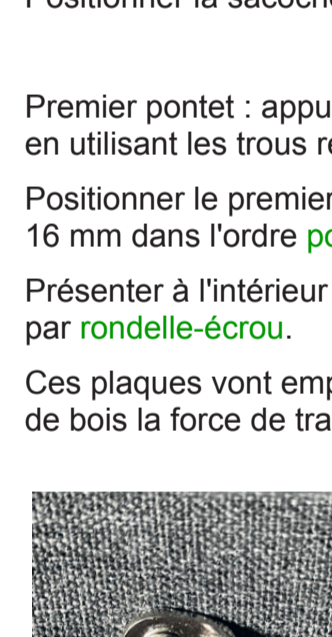
Attention : au moment de serrer, maintenir la sangle blanche bien verticale.
Quand le boulonnage avec la sangle blanche est réalisé, vous obtenez à l'intérieur de la sacoche le résultat suivant.

5

Percer le second trou à l'arrière de la sacoche, puis insérer et boulonner la seconde vis avec la seconde sangle blanche.

6

Montage des plaques de renfort



Sur la plaque de contreplaqué arrière, repérer les trous déjà percés et référencés avec des étiquettes.

Si vous avez un bât Balissandre de Randoline, repérer pour le perçage les trous correspondant à la taille de votre Balissandre XS, S ou M.

Si vous avez un autre modèle de bât, utilisez indifféremment une des 3 positions, puisqu'elles seront suspendues par des courroies.

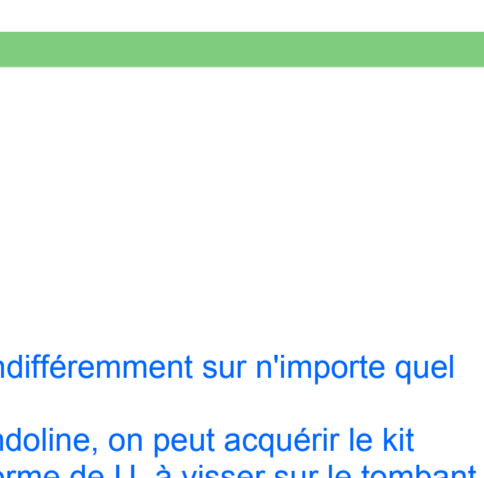
Positionner la sacoche à plat, avec la planchette de bois martyr en-dessous.

Premier pontet : appuyez fortement sur le contre-plaqué et transpercer les 2 tissus en utilisant les trous repérés.

Positionner le premier pontet O à l'extérieur de la sacoche. Insérer les vis longueur 16 mm dans l'ordre **pontet+tissu+bois**.

Présenter à l'intérieur de la sacoche les plaques de renfort métallique P et terminer par **rondelle+écrou**.

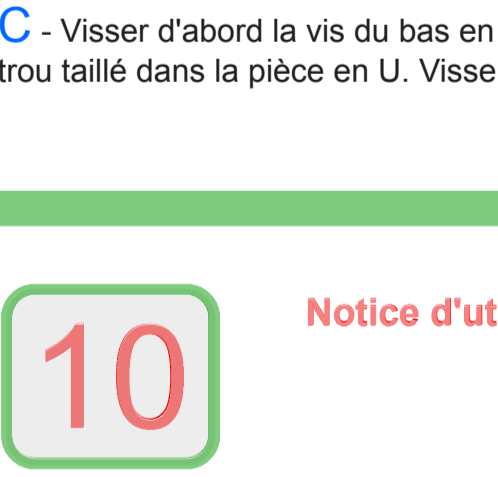
Ces plaques vont empêcher la rondelle de déchirer le bois et répartir sur la plaque de bois la force de traction exercée par le pontet.



Faire de même pour le second pontet.

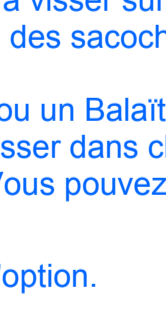
7

Quand l'assemblage sera terminé, votre Bagagine Marmotte devra ressembler à cette photo.



8

Et n'oubliez pas de faire la même chose pour la seconde sacoche.



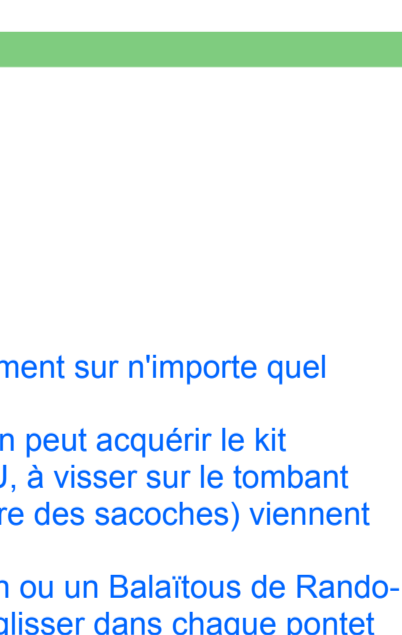
9

Pièce d'attache en U (pour attacher les sacoches sur le Balissandre Randoline)

A - Positionner la pièce U sur le tombant de l'arceau, 2 à 4 cm sous le haut du tombant.

B - Repérer les trous avec un crayon et percer le bois avec un foret de Ø 4 mm.

C - Visser d'abord la vis du bas en passant dans le gros trou taillé dans la pièce en U. Visser ensuite la vis du haut.



10

Notice d'utilisation

Les Bagagines Marmotte peuvent être utilisées indifféremment sur n'importe quel modèle de bât.

• Quand on les utilise avec le Balissandre de Randoline, on peut acquérir le kit d'attache, composé de 4 pièces métalliques en forme de U, à visser sur le tombant des 4 arceaux, dans lesquelles les pontets (situés à l'arrière des sacoches) viennent se glisser.

• Quand on utilise les Bagagines Marmotte sur un Bastillon ou un Balaïtous de Randoline, ou encore sur un autre modèle de bât, il convient de glisser dans chaque pontet une courroie pour la passer ensuite autour des croisillons. Vous pouvez utiliser vos propres courroies ou acquérir le kit de courroies Randoline.

Le kit d'attache et le kit de courroies sont vendus en tant qu'option.

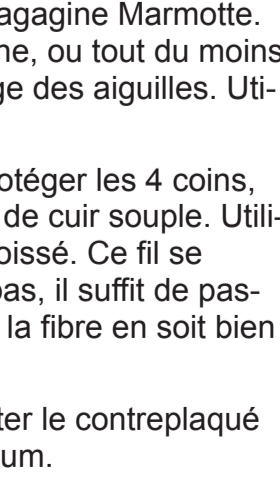
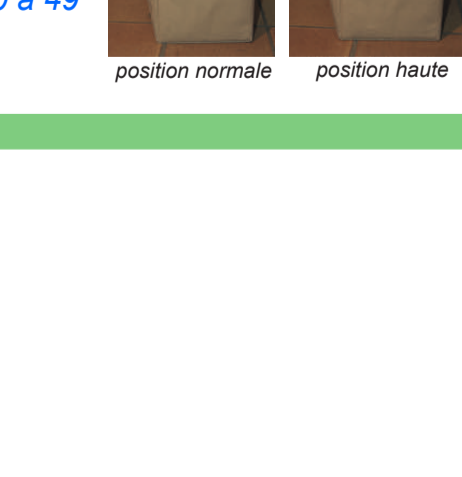
• Lors du chargement ou du déchargement des Bagagines Marmotte, toujours porter la Bagagine avec ses deux poignées latérales.

• Ne pas dépasser le poids de 20 kg par Bagagine Marmotte.

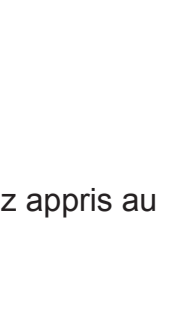
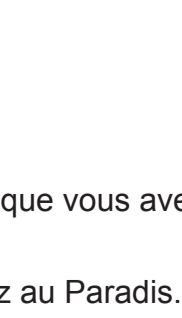
• Ne pas mettre à l'intérieur des Bagagines Marmotte des objets coupants qui pourraient blesser le tissu plastique et nuire à l'étanchéité.

• Disposer les objets les plus lourds dans le fond de la Bagagine Marmotte.

• Disposer les récipients en verre (bouteilles de vin, pots de miel) à l'arrière de la Bagagine Marmotte, contre les plaques de bois, et non pas à l'avant de la Bagagine Marmotte, où ils seraient soumis aux chocs contre les arbres et les rochers.



BONUS : La sangle-charnière étant souple, vous pouvez charger la Bagagine Marmotte au-dessus du niveau du bord, par exemple pour transporter un gros pain de campagne. Le couvercle va alors se mettre en position haute, tout en préservant le recouvrement sur la Bagagine Marmotte, et vous allez gagner 9 litres en capacité, portant ainsi la capacité totale de la Bagagine Marmotte de 40 à 49 litres.



position normale

position haute

11

Notice d'entretien

Tissu

• Quelques chutes de tissu sont livrées en cas de déchirure de la Bagagine Marmotte. Pour effectuer une réparation, il est conseillé de démonter la sacoche, ou tout du moins d'enlever le boulonnage du côté à réparer, afin de faciliter le passage des aiguilles. Utilisez un fil de coton épais.

• Si vous randonnez ou travaillez en terrain difficile, vous pouvez protéger les 4 coins, en bas de la Bagagine, par une surépaisseur de tissu ou une pièce de cuir souple. Utilisez dans ce cas pour la longévité et la solidité de la couture un fil poissé. Ce fil se trouve dans les magasins d'accastillage marin. Si on n'en dispose pas, il suffit de passer son fil de coton épais plusieurs fois sur un bloc de cire, afin que la fibre en soit bien imprégnée.

• Les Bagagines Marmotte sont lavables en machine. Il faut démonter le contreplaqué de la Bagagine avant de la mettre au lave-linge. Laver à 40° maximum.

• Pièces détachées : toutes les pièces composant la Bagagine Marmotte se trouvent dans le commerce (contreplaqué, vis, écrous, courroies, etc...). A défaut, vous les trouverez chez Randoline.

12

Jurons et gros mots

Vous pouvez à cet endroit noter tous les jurons et gros mots que vous avez appris au cours de ce montage.

Cette confession vous vaudra un bonus quand vous arriverez au Paradis.